

**1894-05-30**

**SENDER**

Carl Jacobsen

**RECIPIENT**

Helge og Vagn Jacobsen

**FACTS**

Document type:

Letter

General comment:

'Bedstemoder' må være Otilias mor.  
Laura Jacobsen omtales altid som  
Grandmama.

Sender's location:

Bruxelles

Recipient's location:

Copenhagen

Archive:

Glyptotekets arkiv. Carl Jacobsens  
brevarkiv, breve til Helge og Vagn  
Jacobsen.

**TRANSCRIPTION**

Brasserie du pêcheur

30-5-94

Mine kjære Dreng

Mama har det nu så godt at hun og Lægen er enige om at jeg helst maa rejse til Paris i nogle dage nu strax, da hun godt kan undvære mig  
Jeg følges med Auguste Erhard og vi skulle bo i Grand Hotel.

Hvis der skulle passere noget Vigtigt maa der derfor telegraferes til Grand Hotel indtil Søndag Formiddag.

Søndag aften reiser vi atter tilbage hertil og hvis Mama stadig er i Bedring vil jeg på Tirsdag eller Onsdag

s. 2

rejse hjem - besøge Grandmama i Wiesbaden og Fredag eller Lørdag i slutningen af næste uge være hjemme hos Eder

Hils Bedstemor, Paula, Cat og alle de Andre

Eders kjærlige Fader Carl Jacobsen

20/5 94

Provenance for the book  
30-5-94

Min kjære Dreng.

Mamma har det nu saa  
godt at hun og Løjer  
ere enige om at jeg  
skal maaske reis til  
Paris i nogle Dage nu  
strax, da hun godt kan  
undvære mig.

Jeg følger nu Auguste  
Glebois og vi skal  
bo i Grand Hotel.

Hier der skalde passere  
nøget Vigtigt maaske der  
desuden telegraferes til  
Grand Hotel i Strø om  
Tirsdag.

Tirsdag Aften reiser vi  
atter tilbage. Sket  
og her. Mamma stadig  
er i Bedring vil jeg  
saa Tirsdag eller Onsdag

reise hjem - herige Grand-  
nave - Nies bader  
of Fredag eller Lørdag  
- Slutte af vort Opg  
vare hjemme for Eden

Hils Bedstemoder, Peder  
Pet og alle de Andre

Eden kjærlige Fader  
Carl Jacobsen